Japan First "[illegible]ness Club" Breaks Up Due To [illegible]

TOKYO. — The very stubbornness which brought them together a year ago has resulted in a split in the ranks of the Japanese Stubbornness Society (Nippon Gangonokai).

The club was formed in July last year by 20 likely candidates in and around Tokyo who considered themselves obstinate and wanted to be worthwhile members of society.

The club's chairman is Dompo Ikeguchi, 45, a local public service employee. Its vice chairman, until recently, was Kazuo Hoshino, 61-year old tailor.

The atmosphere of the group was quite friendly at first and meetings were held once a month to discuss such topics as "how obstinate people can deal with society" and 'how they can put forth their unyielding opinion all through their life."

Each member being a bonafide stubborn person, the debates at each monthly meeting became more and more heated and fierce in the less than one year since the club was formed.

The first clash took place when the members were discussing the propriety of displaying the national flag in front of their homes on national holidays.

Vice chairman Hoshino argued that such a matter should be decided upon at the discretion of each individual member but it must not be enforced by the group.

Chairman Ikeguchi countered by saying "Hoisting the national flag would help remind the members of the simple fact that they are Japanese."

Ikeguchi and Hoshino confronted each other over the club policies, too.

Hoshino had opposed such events planned by Ikeguchi as a lecture on Spartanism, a meeting to listen to war stories or to conduct a tour to some ancient war sites.

Hoshino denounced such events as being cheap sentimentalism and a mere excuse to indulge in recalling the "good old days."

He said that the club members should become more progressive and have the courage to be more outspoken in improving government operation and present day society.

After several months of internal bickering, Hoshino decided to step out and form another stubbornness club. He has tentatively called it the Ganko Ittetsu Kozonkai. Translated, it means the Stubbornness Preservation Association.

"SUKIYAKI"
Practical Japanese
Cookbook $1.65
WITH POSTAGE

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXXVI — No. 70 TUESDAY, SEPT. 12 1972 Toronto, Ont.

"A CHILD IN PRISON CAMP"
By SHIZUYE TAKASHIMA
$7.95 WITH POSTAGE

Part 1. . .

Vancouver Memories

By HOWARD NORMAN

After six years in Kanazawa, Japan, my wife, our three children and I arrived in Canada in January, 1941. Work as a foreign missionary in Japan at that time had become increasingly difficult. In February the American Methodist church recalled all their missionaries from Japan... In June I received a call from St. George United Church, Vancouver, and by December we all felt quite at home in the city.

I still remember the shock of Pearl Harbour, December 7, 1941. It was a Sunday. After taking the morning service at St. George, I went home, turned on the radio and heard of the attack on Pearl Harbour. I had a baptism service that afternoon at the baby's home but remember this only because my thoughts kept wandering to the news from Honolulu.

It will be no news to the readers of this journal to tell of the stupid, wicked race prejudice which infected the Pacific coast at the time. We heard all sorts of ridiculous stories of Japanese spies, though the RCMP had declared that after a through investigation they had found none. I preached against it from my pulpit but got nowhere. However I had the pleasure of scoring off a fat bourgeois, not in our church, an old friend of my father's. He knew of my feelings and rang me up one day early in 1942 to tell of a demand a friend of his had received $500, on the phone, which was to be given to the Japanese Consul in Vancouver. The friend had refused but then received a call from the States threatening him unless he paid the money. "Now what do you think of that, Howard?" asked Mr. H. triumphantly. The more I thought of it the more ridiculous the story seemed; the one Japanese in Vancouver who had no cause for personal worry was the Japanese Consul: he was protected by diplomatic immunity.

But this time I knew Sgt. Barnes of the RCMP who looked after Japanese-Canadian affairs. I rang him, told him the story and asked if it could be true. No doubt he had been deluged with similar silly stories and was quite cross. "Not a word of truth in it," he replied shortly. "We monitor all the calls that come across the border." I had the satisfaction of ringing Mr. H and telling him that his story was a cock-and-bull story.

Many of us non-Japanese Canadians were distressed by the injustices wrought on the Japanese-Canadians and formed a society to do what we could to help them. Dr. Norman Black, a retired professor of education, a grand old fighting liberal, became chairman; I was vice-chairman and the Rev. Archie McLachlan was secretary-treasurer. I will not mention other members of the small group that worked faithfully till after the war. We tried to do the work the Civil Liberties Union should have done, but they had been suffocated by the fumes of race prejudice and were moribund. We therefore could not call ourselves the Civil Liberties Union; to call ourselves the Society for the Preservation of the Rights of Japanese-Canadians would have meant three strikes against us at that time. So after prolonged discussion we called ourselves the Consultative Council for Civil Rights in Wartime. Most of us wanted to call ourselves The Committee for Civil Rights, etc. but Dr. Black was a great purist of language and insisted that a committee is only a body to which something has been committed. So we labored through three years with the cumbersome name which became great sport for reporters.

We were not able to achieve a great deal. We held meetings and we published two pamphlets. The first was called "Canada's Japanese" but it was published under the aegis of the League for Social Reconstruction. I

(Cont. on Page 5)

Mother of Sansei POW Gets Letter

HONOLULU. — A mother of an American prisoner of war in North Vietnam has received a letter from her son, according to the Hawaii Times.

The letter was forwarded to Mrs. Matsu Kobashigawa by former U.S. Attorney General Ramsey Clark after he toured North Vietnam recently.

Thomas Kobashigawa, who was taken prisoner in February, 1970, assured his mother that he was in good health.

He told his mother not to work too hard at the family restaurant. The letter was only 10 lines long.

Company Before Health in Japan

TOKYO. — The average Japanese is so conscientious about his work that he sacrifices his health and spare time, a government report says. He relaxes only after retiring from his job and is reluctant to take sick leave.

Discover New Method To Preserve Rice

TOKYO. — Three Japanese companies are patenting a new packaging system for storing rice without losing its flavor.

It could bring on a revolution in the Japanese rice industry where surpluses of the white grain grown by Japanese farmers have rotted in government storage centers in the past.

The developers are Japan Steel Works Inc., Unichika Corp., and Asahi-Dow Chemical, a Japanese-American joint venture.

Their new packaging technique calls for rice to be stored in plastic sacks made of three-layer films of poly-ethylene, nylon and seran.

The rice is sealed into these bags with carbon dioxide, and the package becomes solid and stiff.

The rice does not lose its flavor.

(Cont. on Page 5)

Kenzo of J.A.P. . . .

Butterick Says Impossible To Recall Old Copies

NEW YORK. — In response to a demand of Aug. 3 that Butterick recall the first two months supply of catalogs which feature Kenzo of J.A.P. patterns, David W. Dickenson, vice-president in marketing for Butterick Fashion Marketing Co., explained "it was impossible for us" as the catalogs are issued monthly — not annually — and then discarded.

The Butterick catalogs are only used for the month of issue, he added. At the time the situation was brought to their attention, Butterick had one catalog on the sales counters and another month's catalog in shipment.

Dickenson said each catalog contains over 1,000 pages and over 750 designs, of which six were Kenzo's. "It was impossible for us to recall these catalogs but we have deleted the (offensive) name from all future catalogs and this has involved considerable expense, including the destruction of hundreds of thousands of preprinted pages," he continued.

New Issue

The new, revised catalogs were expected to be on the counters from Sept. 1. The offensive label was also withdrawn earlier from the pattern envelopes.

Dickenson was also puzzled and shocked by the innuendos and untruths he found in a press release issued Aug. 3 by the East Coast Committee Against Kenzo Takada and hoped the Asian American groups which have been pressing the case against Butterick could assist in stating their position accurately.

Hamburger Vending Machine In Japan

Marushina Company, a Tokyo hamburger maker, has developed what it terms "the world's first hamburger vending machine, the Macburger," writes Parade in a recent issue.

The Macburger stocks 90 packed hamburgers in its refrigerator. When a coin (the equivalent of 33 cents) is inserted, a packaged hamburger is ejected after being automatically heated for one minute in an electronic oven inside the machine.

(What about mustard, lettuce, raw onion and pickles?)

Mercury Found In Japanese Coca-Cola

FUKUSHIMA. — The Fukushima Prefectural government recently ordered a local Coca-Cola bottling company to stop operations and recall about 2,880,000 bottles of the soft drink after allegedly finding mercury in the product.

Fukushima police said at least two bottles of Coca-Cola were found to contain inorganic mercury.

One of the bottles was bought by Toru Chiba, 36, an employe of an agricultural credit association, at a liquor shop in the city of Fukushima at about 3:30 p.m. August 10.

While drinking it, he felt a piece of strange solid matter in his mouth. He spat it out and took it to the liquor shop, which forwarded it to the Fukushima Health Clinic for examination.

The other bottle of Coca-Cola was among the two dozen bottles bought by Miss Fumiko Suzuki of an agricultural cooperative.

She also felt a small metallic object in her mouth and ejected it. Miss Suzuki went to a nearby hospital to have her stomach washed out and later reported the incident to police.

Identification officials of Fukushima police who examined the foreign matter from the two bottles said they were inorganic

(Cont. on Page 5)

老人の航空料金

十月一日から四〇%引を實施

【晩市】シービー・エア・ラインは国内フライトでカナダ老人のスタンドバイ割引料金を四〇%にする新レートを来る十月一日から實施すると先週発表した。老齢市民は六十五歳以上。この組の座席予約の場合二〇%割引となっている。シービー・エアでは先に老年組のスタンドバイ料金三分の一の割引を提案していたがこれを更にふやして四〇%割引とすることになったもの。

未生流いけ花展示会

ト市日系會館で 九月二十四日

トロント未生会の濱崎師範と生徒一同は来る九月二十四日（日）午後一時から七時まで、日系文化會館で師範その他昇格者披露をかねて花展を催すことになっている。

最近日本から珍しい材料がおくられており、"カナダの色と日本の色"の題下に大作二、三をはじめ、未生流の心髄である格花七曲、暮しの格花　新花など廣範囲にわたっての展示。とくに今回は日本の家元より、いけ花のフィルム（まわり花という題で、家元宗匠と二、三の師範による格花や新花の實演場面）が贈られているので同時映寫の予定。

他に琴合奏、子供の踊りなど盛りたくさんのプログラムが用意されている。チケットは目下賣出し中（一弗）。ドンミルスのバス駐車場前から会館まで自動車の便もある。花展純益は日系文化会館と日本語學校へ寄付する事になっている。

ト市日系人合同教會便り

△九月二十二日（金）夜八時男子、婦人會共催にてト大學助教授梅田欣也先生の講演"日本情勢よりみたる日本人"がある。一般同胞歓迎する。

△九月三十日（土）午後八時市内東部ダンフォース・テクニクハイ講堂にて歐州より歸国途次の藤田みどり女史獨唱會を開く。同女史はシカゴ、桑港、ロサンゼルス、沙港等で獨唱会を開く。

Hold it!

古新聞紙の再生のため
集め日を記憶して下さい

古新聞紙の再生のためトロント市は毎日ピックアップしております。新聞紙を保存し，バンドルとしてくくり，午前七時までに道路わきにおいて下さい。市のトラックが集めてまわります。

《九月十四日(木)》 もしあなたの住む地域の普通ピックアップが月曜と木曜であればこの日に。

《九月十五日(金)》 もし，あなたの普通ピックアップ日が火曜と金曜であればこの日に。

我々はあなたの協力に依存しております。詳細はこの電話で… 367-7742

RECYCLING IS A HABIT YOU CAN LIVE WITH

RONTO RECYCLIN ... OMMITT... RONTO ... Dennison, Mayor.

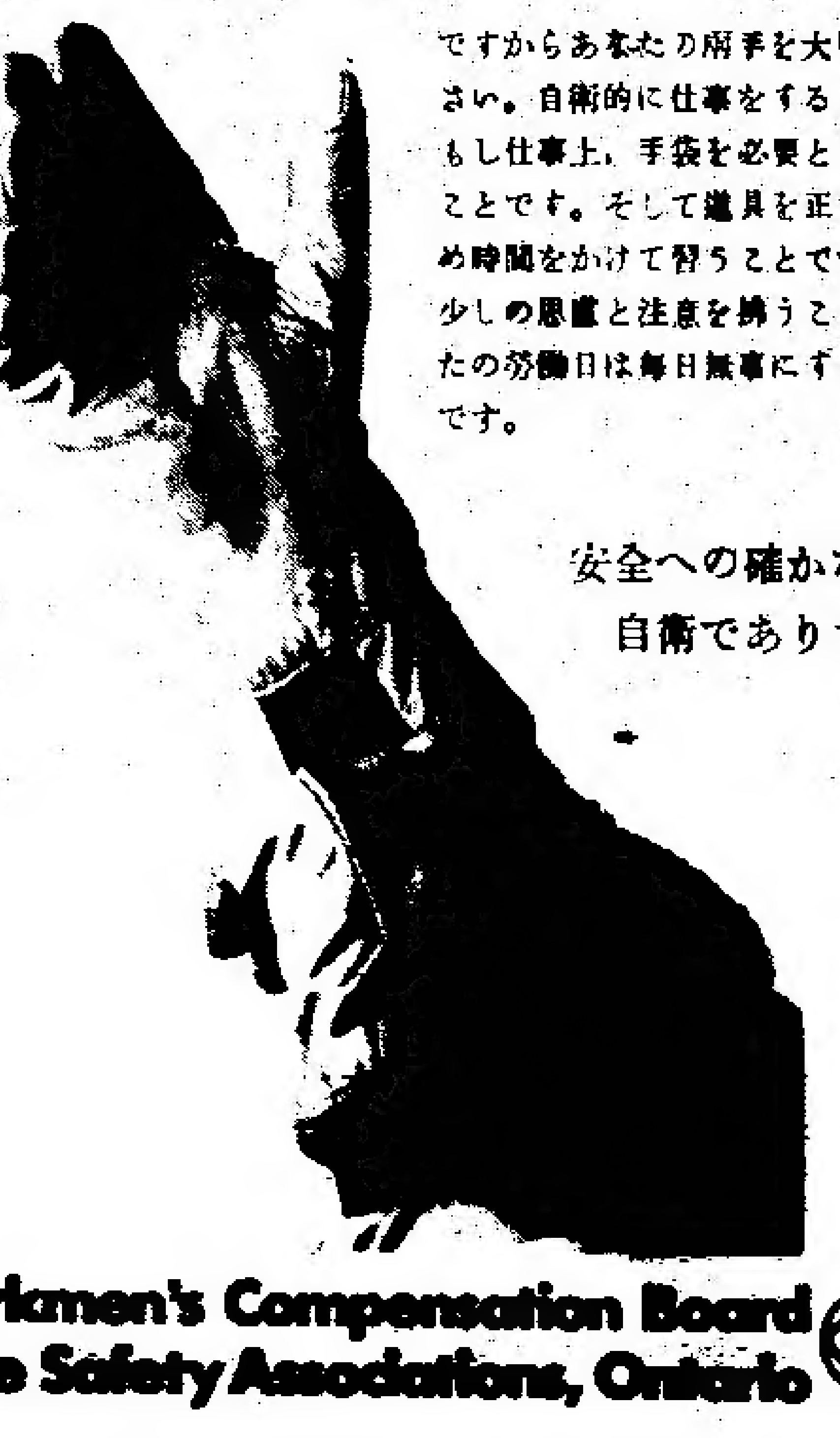
岩田旅行案内社が
再びお贈りする大好評の

(一)ヤローストーン・パーク、ソールトレーキ觀光團（九月十五日）
(二)秋の紅葉訪日觀光團…十月十五日、十月廿九日、十一月三十日
(三)ハワイ觀光團…十二月十五日
(四)メキシコ觀光團（メキシコ、アカプルコ、サンディエゴ、"ディズニーランド"）一九七三年一月七日
(五)乾杯ツアー（東京、箱根、熱海、京都、台灣ホンコン、ハワイ）出發期日…毎月二回

◎明細書は御申越し次第御送り致します

申込所 晩市 岩田旅行案内社
1115 E. Hastings St., Vancouver Phone 254-5101
岩田旅行案内トロント支社
889 Dundas St. West, Toronto Phone 368-9934

あなたの両手は
世界との接觸を保つものです



ですからあなたの両手を大切にして下さい。自衛的に仕事をすることです。もし仕事上，手袋を必要とすれば使うことです。そして道具を正しく使うため時間をかけて習うことです。ほんの少しの思慮と注意を払うことで，あなたの労働日は毎日無事にすごせるものです。

安全への確かな途は
自衛であります。

Your Workmen's Compensation Board
and The Safety Associations, Ontario

＝旅行センター御案内＝

△今年の訪日旅行計画は、九月九日、十月八日、そして十一月四日です。
△九月二十九日…お楽しみ週末旅行サンフランシスコの日本町「秋まつり」を訪ねて。引き續きロサンゼルス、ディズニーランドへ参ります。
△十一月十七日…お楽しみメキシコ旅行、カルガリーとバンクーバーから出發致します。

その他、個人旅行、團体旅行に關して完全なる手續きとサービスをお約束致します。詳細に関しましてはお問い合せ次第早速にパンフレットをお送り申し上げます。

タイムススクエア旅行センター
TIMES SQUARE TRAVEL CENTRE LTD.
672 No. 3 Road Richmond B.C.
Telephone (604) 273-5696

THE PLACE TO START YOUR HAPPY HOLIDAY

IMPOTRERS — DISTRIBUTORS
SHIMIZU INDUSTRIES LTD.
Mail Address: P.O. Box 5569, Vancouver 12, B.C.
344 East Hastings Street, Vancouver 4, B.C.
(606)-687-5445 or 687-5016

○ヤマサ醤油　○寶みりん　○寶焼クッキー　○丸寶あられ　○ジャパンローズ新米　○サッポロ一番ラーメン　○ほにほうーメン　○ヒメブランド食品　○ジミースフォーチュンクッキー　○ジミースフライドチャーメン　○はなまるきの「お茶るん」みそ

▲お料理屋さん御用の業務用ヤマサ醤油・寶みりん・酢・天ぷら粉・味噌・はし・しらたき・たけのこ等揃えております。

▲食料品、冷凍品、雑貨、雑誌の卸しのお問合せ、御注文はコレクトコールでお申越し下さい。

清水インダストリー（清水俊雄）

柔肌峠（六）

山岡荘八

「さ、来いッ。ここへ来て勝負をしろ」

空地へ出ると権兵衛は一層ぐっと胸をそらして、

「さ、ものども、この無頼者を膾にきざんじめえよ」

そう云うと、おどろいたことに、また新しくバラバラと四人の武士がものかげから出て来たのだ。

源之丞は再びハッと息をのんだ。この四人は、すでに袴のもも立ちをとり、刀の下げ緒でぐっと十文字にたすきをかけている。

（これはいったい何とした事であろうか……）

今まで酔いにまかせた気ままな我儘と……思っていたのが、がらりと様相を変えて来た。

権兵衛ははじめから源之丞を計画して誘い出し、ここで斬りすてる計画だったに違いない。

いや、或いは、それは権兵衛が主謀者ではなく、誰かが権兵衛の厄介至極な権勢を利用して、これを使ったのかも知れない。

その證據に、改めて出て来た四人はいずれも体のこなし、腰のくばり、みな並々ならぬ使い手とわかるのだ。

「これは思不意な、お待ち下され」

相手の四人が今にも抜きそうな気配いなので、源之丞はろうばいした。

「行きずりの無礼、いかようにもお詫びしようとしてこれへ参った拙者、尋常の勝負など思いもよりませぬ。お待ち下され……」

云いながら今にも涙がこぼれそうになって来るのは意地をまげて、このような無頼漢に頭を下げねばならぬ口惜しさからであった。

（世の中には、何んというでたらめがのさばっているのであろうか……）

これが将軍家ご寵愛の兄でなかったら、したたか頬べたを張りとばし、正月の隅田川へ叩っ込んでもやろうものを……

「ワッハッハッハ……」

と、小谷権兵衛はおもしろそうに笑った。

「泣け、わめけ、この小倅め。だが、このおれに無礼を働いた罪は消えねえ。せいぜいじたばたしながら死んでみせろ。それ、やれやみなの衆」

その言葉の終らぬうちに四本の白刃がサッと白光を放って源之丞に突きつけられた。

「レッド・サン」

三船敏郎、中村哲（カナダ二世）、チャルス・ブロンソン、アラン・ドロンの豪華初競演。

サムライ三船、初登場の西部劇で大活躍!!

日本国大使坂口備前守（中村サトー）随行の武士黒田重兵衛（三船敏郎）、名室源吾（田中楷）とブロンソン、ドロンの大アクション。〇〇七のテレンス・ヤング監督が贈る豪華西部劇。

目下左記トロント六映画館で上映中。

△ウエストウッド・シネマ
△シーダーブレー
△フェアビュー
△タウン・アンド・カウンツリー
△ノースタウン
△ノースウエスト・ドライブイン

小林氏により ボーリング習得

五ピン・ボウリングを習いたい人は老若男女を問わず、毎週月曜日午後一時少し前および木曜日午後一時半にトロ市エドワード街のオリンピア・ボーリングに行くと小林敏明氏が無料で教える。ただ球代だけは習う人が払うこと。五ピン・ボウリングは全身運動だから健康増進に役立ち、かたがた長命の秘訣だとも言えるだろうと小林さんは言っている。（小林氏の電話番号は二四四ー七七八二）

車の安全チェック

楽しいハラデー前にどうぞ

楽しいハラデー・シーズンです。お出かけになる以前、一應自家用車の安全チェックをして下さい。ライセンス所持のメカニックが十分サービスいたします。

共營者 並木、田上

INT AUTO SERVICE (At Runnymede)
2239 Bloor St. West Toronto Phone 766-4292

夫 松壽（六二）儀去る八月十八日午後一時半ごろ勤務中不慮の事故にて死去いたしましたことをご當知の皆様にお知らせいたします。追って二十二日午後三時トムソン葬儀社においてＪ・則末牧師司式の下に告別式を營み、次いで火葬いたしました節にはご多忙中のところ多數の皆様がご会葬下され、その上ご丁重なる弔辞、弔電並びに供花、お花料を賜わりご厚志誠に有難く遺族一同深く感謝申し上げます。略儀ながら紙上を借りて厚くお禮申し上げます。

ウィニペッグ市
喪主 眞榮 敏子
長男 眞榮 秀夫
妻 マーサー
二男 眞榮 忠夫
妻 メリアン
在日本弟 眞榮 二郎
妻 アキ
在日妹婿 門永 久二
妻 三四子
同 佐近 滋
妻 愛子
義父 山田 啓藏
在日叔父 眞榮 金二郎
親族代表 寺本 悦次
つね
同 藤井 兵五郎
友人代表 平山 一郎
ウィニペッグ市
日系人合同教会
鳥取縣人同志会

九月十七日（日）

秋の彼岸会法要
午前十時半 日曜学校
午前十一時 朝の礼拝
午後二時 日中礼拝
午后三時 光の友会

トロント仏教会
Toronto Buddhist Church
918 Bathurst Street
電話 五三四ー四三〇二

聖アンドリュー聖公会
電話六五四ー五六五七
九月十七日午前十一時半
一、二世合同礼拝聖餐式
説教「母よ泣くな」 今井 司祭
◎教会学校 午前十一時半
△婦人会總會

日系人合同教会
ドーバーコート街七〇一
九月十七日午前十一時半
説教「救われぬ罪」カナダ合同教会世界宣教局副主事 ドクター・ケアナー牧師
△故赤川英彦牧師記念会、礼拝後△男子会婦人會主催
九月二十二日（金）午後八時
講演「日本演劇よりみたる日本人」トロント大学東洋文学・鶴田欣也準教授
一般市民の参加歓迎

日系セブンスデー・アドベンチスト教会
安息日学校聖書研究會（土）午前九時半
安息日礼拝（土）午前十一時
祈禱会（水）午后七時半
牧師 阿嘉廣英
連絡先 七六二ー〇五七二
二八四ー一七二一
トロント市モーティマー街十九

理髪店

日頃のご愛顧を感謝し、今後ともよろしくお引き立てをお願い申し上げます。
（場所…ジェ・エヌ・チー・グラージ前）
津川ジョージ
George Tsugawa, 2260 Bloor Street West, Toronto, Ont. Tel. 762-0642

トロント日蓮仏教会
毎月第一日曜日
午後二時。
バジロー街五
電話四六三ー八二六三
5 Badgerow Ave. Toronto 252, Ont. Phone 463-8263

屋根修繕一切

住宅のルーフィング、レンガやり替え、トユやり替え、トタン仕事の御用命に應じます。市内、どこでもサービスに應じますからご通知下さい。
（カナダ屋根業協会々員）
経營 西島俊雄
Allway Roofing Ltd. Bus. Phone 421-8874 Phone 293-4689

トロント天理教祭日

毎月第一日曜日午後二時から催します。一般のお方のご参拝を歓迎致します。
カナダ教會
會長 大倉トミ
180 Gracefield Ave. Toronto 389, Ont. Phone 247-9791

辯護士 大家一夫

（クインズ・カウンシル）
トロ市カールトン街二 ルーム一八〇五
電話 三六六ー六三八八
自宅二九三ー四二八一

辯護士 鬼塚敏三

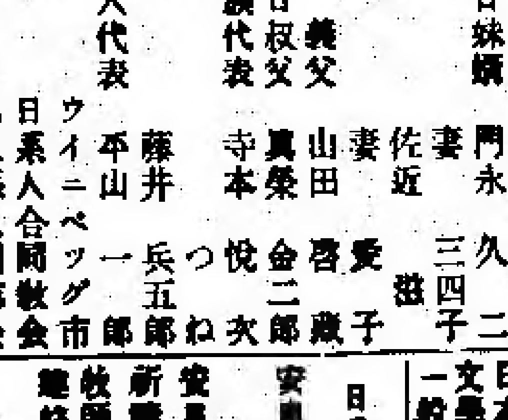
クインズ・カウンシル
事務所 トロ市西リッチモンド街一二一番地
電話三六三ー五〇〇二
自宅六九一ー三三八八
▲一切の法律事務におうじますから御相談下さい。

Japanese Restaurant "MICHI"
328 Queen St. West,
Toronto — Tel. 863-9519

日本料理 みち
営業時間ー毎日正午より夜十時迄
トロ市西クイン街三二八番
（スパダイナ街から東へ半ブロック）
電話八六三ー九五一九

オリエンタル會食ルームでおいしいお食事をていねいなサービスで
（ゴールデン・ドラゴン）
金龍酒家
電話 三六八ー一二〇七
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY, 131-A Dundas Street West, Toronto

花
466-2041
466-7962
ハナ一切の御用命は
親切・勉強の
シャロン花屋
942 PAPE AVE.



パラマウント
ギフト・ショップ
○日本食品一切
和衣及び土産記念品
いたします。
トロ市ダンフォース街七三三
電話店四六三ー三四二六
電話自宅六九ー〇二九三

花 ご注文
ハイランド花屋
店主 ジョン小野寺
HYLAND FLOWERS 549 Eglinton Ave. W. Toronto, Ont.

●日本行切符
旅行代理
ビーアンドオー・ライン
プレジデント・ライン
●保險ー火災、自動車、病氣、其他
内田商會
電話六八〇ー二七四七

満干潮利用の發電計画

日本が關心寄す

實業家團が沿海各州を視察

【ノヴァ・スコシア州アムハースト】日本人實業家の一團はカナダ沿海各州視察のため、先週來當地、第一のストップを行つた。一行は日加通商協会のロバート・ヒューストン会長（オタワ）と大西洋地域研究所主任グレー氏に伴われて來訪した。

日本人實業家一行は、世界的に有名な満干潮のはげしいファンディー灣の潮流を利用しての發電プランに關心をよせ、また第二次產業、造船施設、石油開發（とくにノヴァ・スコシア沖、セイベル島海底で試掘中の石油開發はきわめて有望）及び觀光事業について研究することになつている。

一行はハリファックス、ダートマウス、ポート・ハウクスベリー及びシドニー等ノヴァ・スコシア各地をまわり、ニューブランズウイック州ではモンクトン及びセント・ジョンを訪問の予定。

日本移民三五五人

六カ月間に

【オタワ】今年四月から六月末までの三カ月間にカナダに移住した日本人は二百十九人。今年一月から六月末までの半年間の日本人移住者は合計三百五十五人で昨年同期の四百七十八人にくらべると減少である。

遠藤大使

ト市に立寄る

【東京】アリ國大使に任命された遠藤又男氏（領事移住部長）は來る二十日發赴任の途につく。遠藤夫人と林嬢が同伴するが、一行は日航機で二十日晩市に一二・三五時着、トロント着は同日二一・一〇（エア・カナダ）で二十一日（木）は一日滞任、二十二日午前ニューヨークに向けて出發との連絡が先週末あつた。

二百万弗價格の藝術品

モ市美術館から盗み出す

【モントリオール】美術品に鑑賞眼を持つ三人組強盗が先週、モ市内美術館内に天井から巧みに押し入り、三名の警備人をくくりつけたあげく、館内から約二百万弗價格の有名繪畫や寶石物を盗んで逃げ去つた。警局は早速インターポール（國際警察）に通告して警視を要請した。

盗品十八点中にはゲインズボロ、ルーピンおよびレンブラントなどの名画もふくまれており、寶石も由緒ある秘藏品で、國外持ち出しが警戒されている。特にレンブラントの小作品（一〇インチ×一五インチ、田舎風景）は時價百万弗と推定されている。

銀行強盗

佛語だけては失敗

モ市で佛系青年がつかまる

【モントリオール】銀行ホールドアップも英佛両語を話し得ないと災難の憂目にあう。――先週末市内繁華街セント・キャサリン街のモントリオール銀行で佛系カナダ青年がホールドアップし、佛語で"ありガネを全部出せ"と書いたノートをキャレアーにつき出した。

英語しか知らない女事務員はこれをみて合点がいかず、泥棒を見返したまま。青年はこんどは佛語で"金を出せ！"といらいらしながらどなりつけたが、女事務員はなおけげんり。隣席の女事務員がノートをよんでホンヤク、紙袋に五百弗の札束を入れて手渡したのをさらつて逃げ出そうとしたところ、ホールドアップと氣づいた二人の男事務員につかまつた。

超特急『ひかり』

米原でも停車

【東京】富山縣の中田知事がこのほど東京訪問後に知事室で記者團會見を行い、新幹線の超特急"ひかり"は十月から米原でストップすることを田中首相が約束したと發表した。特急"こだま"は米原に停止するが"ひかり"は名古屋から京都へ直行、米原ではストップしない。"ひかり"は十月二日から一日六回、一分間ストップすることになつているという。

仙台から 老夫婦が見物旅行

二人の年齢合算は百五十余

仙台市の小野平八郎氏（東北電力会社技術顧問、ユネスコ英語学校々長、ボーイスカウト宮城連盟會長八十二歳）と同氏夫人敬さん（醫博、病院々長、七十四歳）の年齢を合わせると百五十余歳の夫婦が先週、ト市の柴田牧師の案内で來社あいさつ。

小野夫妻は市廳にデニソン市長を訪ね、仙台市長よりの親善メッセージを手交、ト市長から歓迎された。二人はどこへいつても市民から親切にされて感激している。老夫婦は"人生の一番花やかな、そして一番楽しい記念行事"としてカナダ訪問旅行中である。

赤川夫妻記念会

『赤川美盈』の出版を機会に赤川牧師夫妻記念会が來る十七日（日）午後二時からト市日系合同教會で有志主催下に行われる。一般の出席をとくに願つている。

晩市への移動 御通知と御禮

私達が過去三十年南部アルバータ在留中は多數の皆様よりご親切とご交誼を賜わり誠に有難うございました。家庭の事情のために九月十三日に晩市に移動致しました。

御地を去るに當り日系合同教會、沖縄文化協會、新移住者の皆様から盛大な送別会をして頂いた上に立派な記念品を頂戴し、知人、友人からは招待を受けお禮の申し様もございません。適當な家が得られるまで息子と娘の家を往來しておりますが、用事の時は左記のアドレスに連絡して下さい。

Mr. & Mrs. S. Sakumoto,
c/o Dr. Jack Higa
974 Esquimalt,
West Vancouver, B.C.

佐久本盛矩
同 テル

總領事館職員募集

在トロント日本國總領事館では、日・英両國語に堪能な三十二歳未滿の女性職員を募集しています。大學卒の獨身者の方を希望しております。待遇については委細面談。

應募される方は日本語の履歷書を持參して下さい。

在トロント
日本國總領事館
Consulate General Of Japan
Toronto-Dominion Centre,
Suite 1803-P. O. Box 10,
Toronto 111.

新規開店 人員募集

モントリオールで新開店の日本のステーキ・ハウス「京都レストラン」ではウェートレスを求めています。委細は面談の上。電話モ市、二八八―九〇〇四、クリフォート・ミナス氏まで。

求 ガーデン・ヘルパー二三名入用。電話六五四―一五〇二〇（佐田）

求 ガーデン・ヘルパー一名入用 電話四二五―一六三三（鮫島）

求 ガーデナー（ヘルパー）二、三名。電話五三三―七六五一（ト市前原）

賣 ピーチ、白菜、ゴボウ配達いたします。電話四六五―六二七九。（トロント）

如月クラブ

ト市如月クラブでは來る二十三日午後六時半より日光ガーデン・ホールでオープニング晩さんダンス会を催す。会員はもとより一般同好者の参加を歓迎。

●ト市郊外エトビコク教育センター（ブリックウェイ街一）で來る十三日午後七時半からと十四日午前九

週に千弗 幸運クジ

トロント日系文化会館賞金の幸運クジ。一千弗の當選者（九月六日）ジョージ・ラベンダー氏（トロント）番号五八三。

―九月十六―十七日 たなばた祭り

白菜及び大根

當農園には白菜、大根、日本ナスがたくさんあります。他に新鮮な野菜物もたくさんできてマーケット店に出そろつております。四〇一公道をミシサガ・ロードに入り、北へ約三マイル。「ナカ・マーケット」のサインを選つて下さい。

仲マーケット
電話八六五―八一三六

貿易会社 古屋 交通社

TEL: 366-5451 460 DUNDAS ST. WEST TORONTO TEL: 363-0655

…フルヤ旅行案内…

▲九月十九日 當社々員がエスコートするヨーロッパめぐり
▲十月？日 秋のなぞ〜〜。一泊紅葉旅行
▲十月十四日 特別グループ料金を利用した「秋の節日觀光團」
▲十二月十四日 特別グループ料金を利用した冬休み、お正月訪日觀光團

天下一品 醬油 國寶米

毎度ご來店ありがとうございます
□パナソニック天婦羅鍋セール 秋と冬、大いに使われる電気鍋の特賣、二十九弗七十五仙
□まぐろ まぐろ まぐろ ビーシーまぐろ、初の大漁で入荷しました。

七月のラッキー賞入賞者
山口ワイ様 三角エメ様
岩田エツチ様 前田ゼイ様

當店では日曜も營業して居りますので、いつでも気軽にお立寄り下さい
皆さまの店『古屋』

[redacted]
japanese restaurant/tavern

各種パーティ

營時 月―金曜 正午から十二時迄
間 土曜日 四時から十二時迄
日曜日 四時から十時迄

[illegible] DUNDAS STREET WEST,
TORONTO 2B, ONT.
Telephone [illegible]

美術閑想

飛龍の図

―とんだ掘出しもの―

武井辰彦

昨年、神戸のさる貿易商の社長室で、横山大観の六曲一双の屏風〃飛竜の図〃を見せられたことがある。表装の豪華絢爛さ、大観、青邨の題字、次々と見て、最後の真立ての品であった。昭和の初期、天覧に供したこともあるといわれる「重文級」のもので、半双づつ立ててみたものの狭い社長室からはみ出し、飛竜の金色の鱗がらんらんと輝き、薄暗い周囲に映えて、その印象は文字通りその日の圧巻であった。折から外は篠つく雨。日はとっぷりと暮れていた。仲介者は、神戸[illegible]の住人、自称陸大出身の骨とう商。買手は今を時めく広島が生んだ財界の大立物の懐刀といわれる財界の惑星、丸の内に事務所を持つ社長氏。売手は貿易会社社長。骨とう商とは同郷の由。私は財界惑星氏の立会人。買い値は全部ひっくるめて五百万円だったと思う。屏風を含めて七点、その場で即金決裁で商談成立。丸の内への発送の手配も完了。いわゆる掘出し物をした後の興奮さめやらず、即日帰京の予定であったはずが暫らくの雑談の後「この辺に適當なホテルでも？」との丸の内氏の問いに「ヒルトン・ホテルでは如何でしょう」と貿易商が予約の電話をしようとしたのを制し、陸大氏「あれはヒルトンの偽せものです。少し足を延ばして有馬温泉あたりでは」と結局その日は有馬に泊り、陸大氏を含めた三人で勝利の美酒に酔うことに決定した。とにかく安い買物であった。時価は恐らく数千万円のものであったろう。

その日から旬日を出ずして私は海外に出、こんな出来事を、遠い過去にみたフイルムの一駒のように時たま思い出すようになっていた。一年余りも過ぎて、丸の内氏より便りあり、神戸で買った品々は、その後国立東京博物館の某氏の鑑定を仰いだところ、青邨を除く総てが偽物で、○社の巧藝画であると判明。苦情とも自嘲ともつかずの文面であった。それを追いかけるようにして、陸大氏からも来信あり、「貴方には大変申訳ない事をしました。私もこの道にかけては四十有年、例の社長（丸の内氏）には、「何うですか、お気に召しましたか」とは言っても、「大観」とは絶対に言って居りません。何時でも法律の裏口を開けて置くのが私の商法です。屏風は写真でも、表装を含めて二百万はします。貴方にもこれから、偽せものと本物との見分け方を伝授します云云」と誤字だらけの手紙をよこし、問わず語りに画も彼の経歴も偽せものである事との告白をして来た。そのとぼけぶりも一流なら、何んな思惑があったか知らぬが、一年余りも偽物と知り乍ら保有していた丸の内氏の寛容ぶりも一流。さすがGNPの世界第二位の大国の天下泰平ぶりを改めて認識した次第。

さて、これらの人士を走らせた○社の巧藝画とは、そもそも大観画伯が、乾坤一擲を賞与してその協力のもとに大正末年に完成した複製写真の事で、原画が絹なら絹、紙なら紙に印刷されたもので、専門家でも、真偽の判断が出来なかったとか。又大観自身が自分のいわゆる巧藝画に間違えて賛を入れたというエピソードのある位の精緻を極めたものである。

近頃アメリカで、億万長者ハワード・ヒウズの偽伝記で物議をかもし有罪になったクリフオード・アービングの前著「フェイク」によれば、主人公のアルマード・オリー君は、マチス、モヂリアニー、ピカソ等の描法構図は真似ても、絶対に一つのものは複写しなかったという藝術家的良心(?)があったという。事実、中には原画より優れたものもあるといわれる。

現在の日本では単なる巧藝画で人を騙す、怠惰な骨とう商、蒐集家が増えて来たらしい。良心を持った偽せ画家も少なくなったらしい。この東西の対比は興味深いものだ。

ちなみに大観の〃飛竜の図〃はいまだに宮内省所蔵のものであり、目録に記載されていることを付け加えておく。（美術批評家、トロント）

ク州の佛教差別

セミナーで高畑開教使が批判

【モントリオール】当市内にある社団法人「モンシオン・センター」は今夏も異民族の文化交流と研究のセミナーを催した。このセンターは民間人による運営で世界の文化・宗教の研究と交流を志ざす者に働きかける団体である。

カナダは特に、世界各国ともいえる移民人種の一世がカナダ人として働いており、世界の異民族の文化や宗教の本物を知ることができるという状況にあるので同センターはこの中で地道に研究を続けているのであるが、今夏のセミナーは八月十九日から二十五日までの一週間であった。

出席者は二十一名で、いわゆる講師をまねいて聴講するという形式ではなく、他国の宗教や文化を研究している者が出席して自分の国の宗教や文化を紹介しつつ交流・研究するという形をとり、学問的レベルの高いセミナーとして知られている。

このセミナー期間中は、インド・デーとか回教・デーとかいった日に区切られて、きめられた国や宗教の日には言葉以外はすべて決められた国や宗教の習慣でセミナー出席者が生活するという方法がとられた。

今度のセミナーでユニークなものは、アメリカから出席のアール・ハルー博士の指導による回教の宗教儀式と、それに伴う回教徒の生活様式であった。

このセミナーには「日本デー」も組まれ、モントリオール仏教会の高畑崇開教使が日本の紹介・説明を行った。同開教使は、昨年秋モントリオール仏教会に就任以来、外部団体の講演に招かれておりその度毎に仏教と仏教会のカナダにおける位置、そして日本文化について説明してきている。先月の地元新聞「モントリオール・スター紙」の宗教らんは全頁にわたり高畑開教使と仏教会に関する記事をかかげた。

高畑開教使の述べた日本文化の一つの特徴の中で、「日本の文化・習慣は確かに朝鮮・中国から輸入されたものである。しかしそれが太平洋という自然の障害物で、日本を通り抜けることなく日本に留まらせ、そして日本人自身の手によって日本的なものに煮つまりあるいは変化していったものである。それは丁度、くぼみにたまった水や落葉が肥料にかわり、色々な草花を、そのくぼみに咲かせるのに似ている」という日本文化の一つの視点の紹介は出席者に討論させるに十分な新鮮なものであった。

さらに高畑開教使の「仏教がカナダ国内で、ケベック州だけが法律上認められていないので、モントリオール仏教會の若い人はもちろん、またこうしたセミナーで知り合った中国、ベトナムなどの若い仏教徒が、自分の宗教で結婚式をしたいといってきても、それを行うことが出来ない」という訴えに、翌日の午前中も「ジャパン・デー」に延長され、真剣な討論がなされた。

また、この会場は、ケベック州メガゴに三百エーカーの広大な土地を有する別荘で、その持主である第十六代のアメリカ大統領アブラハム・リンカーンの孫にあたるエム・リンカーン夫人の好意によって提供されたものであった。

白人と黒人との中間にある気持

「世界一周伝道旅行」第三信

中山吾一

私は今タンザニャ国ドドマ市（人口二万）の聖公会主教マデンダ師宅にいる。ここは海抜四千呎の高原地帯で、タンザニャにある九つの教区の中の母教区の一つであり、立派な大聖堂がある。七年前ここのスタンツエー主教がオルガナーに来られ、オルガナーと姉妹教区になった関係で、我らの教区主教のメッセージを私は携えて来た。それを伝えた説教には三回とも会衆がぎっしりつまる有様。

大体この国民の信仰は三分の一がキリスト教、三分の一がマホメット教、残る三分の一が異教徒となっているが、聖公会は五年目位に珍らしい教区が生れる位に発展している。教会のほかに病院、学校等もあり、私はそれらを訪ねて激励している。

こんど政府はユダヤの集団農場式に、今まで広い地域に散在していた民衆を一と所に集めて新らしい植民地をつくりつつある。その一つはウジャマアという所で八十人が集められているが、千人位入れる教会も建てねばならぬということだった。

一般の農民は実に貧しく、頭に薪き木をのせて毎朝賣りに来るが、それが一たば八仙ぐらいである。パン一つが十三仙だから、これではパンも買えない。彼等の日常の主食は米で、澤山のごはんに豆粉の煮たのをかけて食べるだけである。時たま肉のシチュウをそれにかけて食べるが肉が固いから食べられない。果物も少なく、バナナ、オレンジ、パパイア位だが、それも他所から送ってくるものである。雨が少ない（年間僅か十五吋位）ので、それも十二月から四月までだから、今は野にも畑にも青いものは一つもない。全く荒野の感である。しかし、こうした所にも神を信ずる同信の友がいて温い手をさしのべ

本『赤川牧師傳』の出版を機会に

赤川牧師夫妻記念会

を催しますから一般のみな様がご出席下さいますよう、ご案内申し上げます。

△日時 九月十七日（日曜）午後二時から

△場所 トロント日系合同教会（ドーベコート街七〇二）

主催 有志一同

[illegible]

●世界[illegible]（[illegible]）[illegible]

●トロント茶・盆栽クラブでは九月十七日（日）午後二時から[illegible]下で集会を開く。

人事消息

[illegible]

△ト市の[illegible]さん（八三）は八月二十九日ドクターズ病院で死去。[illegible]教會で[illegible]により告別式を行い、ヘイランド・メモリー・ガーデンスに埋葬した。

△オ州チャタムの[illegible]氏（八[illegible]）は八月二十八日[illegible]病院で死去、三十日[illegible]スターブンス葬儀社で通夜、三十一日午後[illegible]教會牧師により葬儀を営んだ。

△ウイニペッグの[illegible]氏（六[illegible]）は去る八月十八日午後一時半ごろ、[illegible]のシーニ[illegible]で不[illegible]の事故で即死した。二十二日午後[illegible]トムソン葬儀社で[illegible]により告別式を営み大勢[illegible]文[illegible]団体「[illegible]入會」の会員であったし、ウ[illegible]日系[illegible]の「プルナン」[illegible]でもあった。

貸 すべて完備のフラット二つ。ガラージ付き。ト市ローガンとクイン[illegible]所。電話二九七一一二六六

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.,
Toronto 133, Ont.
Phone 366-5005
Second class mail registration number 0356

毎週火・金二回発行
購読料金　半年五弗(払)　一年九弗(前)
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

中近東の和平は五輪悲劇で逆轉
エジプトに痛烈な政治的被害

【レバノン、ベイルート】ミュンヘン五輪大会の惨劇ショックの波紋は中近東に微妙の輪ひろがり、アラブ・イスラエル間の和平見通しは大きく後退したとの観測が有力である。

ミュンヘンにおける惨劇は更にイスラエルの報復措置というかたちで反映し、パレスタン・ゲリラを住ませているアラブ諸国に軍事的報復、でて爆撃を行った爆撃事の直後　イスラエル各紙及びラジオはアラブ・ゲリラの根絶を強く要求した。

また西部欧州国のイニシアチブと支持により、中近東和平の展開に望みを抱いていたエジプトのサダト大統領は、ミュンヘン悲劇で最も痛切な政治的被害をうけた一人となった。エジプトのガレブ外相の西独訪問とサダット大統領の国連総会出席もキャンセルされた。西部欧群に反アラブ感情が高まっているからである。

レバノンの技術者の一人は苦い表情で『テロリストの襲撃で、アラブ人が集めよせ、つみ重ねてきた善意と同情はもろくもくずれ落ちた。平和への途は今后なおながく杜絶されることになろう』と語っている。

選手村で騒ぎ

【ミュンヘン】五輪選手村のソ連選手団の宿舎外で去る日曜夜、散弾の発射があり、一名死亡、三名負傷というニュースが流布されて大さわぎとなった。ミュンヘン警局は急ぎ、警官隊を出動させたが、調べたところ虚報とわかった。つめかけた記者団に対してソ連選手団代弁者は『誰も死んでいないし、死体もない、みんな帰って寝て下さい』と語った。

交換拒否　救われぬ人質
空港殺害でドイツ側が説明

【ミュンヘン】西独五輪選手村から二十五マイルはなれた軍用空港でアラブ・ゲリラとの射ち合いで人質九人が殺された事件についてミュンヘン警察署長は先週末五時間にわたる記者会見を行い、八名のアラブ・ゲリラを孤立させようとわづか五名の狙撃者を同空港に配置した事実を明らかにした。

シュライバー署長は、この事件に関し「人質九名の運命はイスラエル側が捕虜二百人との交換を拒否したことで決まった。いずれも殺される事になっていた。我々としてはゲリラがミステークすることを唯一のチャンスとして人質救出を計ったが、彼等はプロでミステークはしなかった」と説明した。

ブラント首相はこの事件を徹底的に洗い出し、たとえドイツに不利であっても『真実』を明らかにすることは終局にはドイツのためだと政府の立場を表明した。西独五輪の責任者、ブルノ・メルキ内相は『引責辞職すべきではないか』と記者団に問われ、『人質救出の失敗が有罪と考えるなら、私の運命の決定は諸君にある』と回答した。

安保理で三國が拒否権
イスラエルの報復爆撃に關し

【国連】イスラエル五輪選手殺害に報復、イスラエルのシリアおよびレバノンに対する軍事的攻撃に関する安保理の非常会議が去る日曜夜行なわれたが、安保理常任三国ー米国、ソ連および中国が提出されたイスラエル懲戒決議にそれぞれ拒否権を行使して意見の一致をみることに失敗した。

イスラエル空軍は先週末レバノンおよびシリアのアラブ・ゲリラが訓練していると目される地点を爆撃して、子供をふくめる十数名の死者、十数名の負傷者を出した。レバノンは五輪大会におけるイスラエル選手殺害に全く関係のない住民たちをイスラエル機が爆弾を投じ殺したと、この非人道的な軍事行動を強く非難している。

安保理ではソ・中国が提出した『中近東におけるすべての軍事的行動を即時停止』決議に米国が拒否権を使って反対し、ソ連および中国が同決議の修正案を出してイスラエルの爆撃を非難し、ソ連決議は不十分だと拒否権を行使してこの決議案を一蹴した。

ア州使節團が努力し　對日ブタ肉量増やす

【東京】訪日中発表したアルバータ州政府主催の訪日貿易使節団(一行四十名)の団長ローヒード首相は先週末回復退院、日本政府関係者との貿易交渉に加わった。使節団員の農業相ホーナー博士は、アルバータ州産ブタ肉の対日輸出増加の見通しは改善されたが、今までに輸出したブタ肉の品質が日本側で苦情の的となっている点も指摘　今后は厳格な品質検査を行うつもりだと語った。

日本としては公害(汚染)問題でブタ飼育が制限されブタ肉生産は年間三%増にしかならず、年々米加から六千万ポンドのブタ肉を輸入している。米国から需要量の五〇%。カナダから三五%。とくにア州はブタ肉生産地であるので、来年からは更に一〇%増の対日輸出を見越している。

移住希望一万一千
カンパラで

【カンパラ】ウガンダの首都カンパラにアジア系人の移住申請受付けオフィスを開設したカナダ移民省は二日間で一万一千人の申請をうけるという物すごい反響で、カナダが受入れる最大数六千をはるかに上回っている。

オープンした第一日だけで二千三十二人(家族をふくめると約五千人)が移住申請を行ったが、カナダとしてはカナダに親族知人があってスポンサーする組を優先的に選択し九月末までには移住させるつもりであるという。

思想的に中庸多い
カナダの國民

カナダ投票者は、その政治的見解で、どの程度の思想を持っているか、左傾的か右傾的かそれとも中庸的かについてこのほど世論調査を行ったところ、有権者の約半数(五二%)は『中立的』であると考えており右翼的が一七%、左翼的が一一%、二〇%はどちらともわからないと回答した。

カナダ人で自ら極左派とみなしている者は全体のわづか二%で、極右派と考える者は五%。男性の方が女性よりも両極端が多いが、その差はきわめて僅少。

四十數名の新顔
十月末選擧でオタワ議會へ

【オタワ】来る十月三十日の連邦議会議員選挙の結果新顔議員がかなり多く誕生することは必至とみられている。先週末までに判明したところによると、同十二名の前議員は立候補しないし、すでに四名は選挙日告前に辞任している。

したがってそれを差引く合計二百十九名の議員らが再選をねらうわけだが、前選挙では前議員の再選率は七四%だったので、今次選挙も大体前議員の當選は確かとみられている。しかし四十数名の新顔がオタワ議会を埋めることも確実で、自由党の新候補者レートは一九・五%で最高。保守は一七%で新民主党の新候補者は二十二名のうち二十名。

マ州政府打倒をめざし　自由・保守合併の動き

【ウイニペッグ】マニトバ州の自由党と保守党はエド・シュライヤーのひきいる新民主党政府を打倒するため連合選挙を考慮している。マニトバ州の選挙は来年夏行なわれる予定。

この自由・保守合併案に州内の実業家たちは好意的で、両党に政治献金をつづけても水泡と同様だと、この政治的動きに共鳴している。保守党ものグラム・ヘイダ氏は自由党との合併申し入れについての文書を公表、新民主党政府の財政冗費、増税および個人的自由の侵害をひどく非難した。

一方、自由党としてもこの合併申し入れを『慎重検討する』として、條件内容を吟味しており、来春三月には合併成立、選挙には統一本で運動することになりそう。しかし、この連合は恒久的なものでなく、新民主党政府打倒の[illegible]とみられており、選挙で思わしくない成績を示せば瓦解されることになるかも知れない。

訪中先遣隊が　帰國後に報告

【東京毎日】田中首相の中国訪問に関する下準備のため北京を訪れていた橋本外務省中国課長ら政府先遣隊の一行は先週帰国した。同先遣隊は去る三十一日羽田を出発　北京にはいり、中国側の外交部当局のほか関係、運航関係者との間で首相の北京訪問受け入れに関する協会、航空機など細部的な手配を話し合っていた。

橋本課長らは先週　田中首相を報告、田中首相も首脳部がこれを基に田中首相などについての協議を進めたが、今回の政府先遣隊による準備が順調に進んだことからみて、田中首相の訪中は予定通り九月下旬となることがほぼ確定となった。

暴徒襲う
日本大使館に

【ソウル】[illegible]ソウル支局[illegible]閉鎖となった『週刊新潮』判書[illegible]の内容が一部に公開された九日、ソウルの日本大使館に韓国在郷軍人会の[illegible]八十人が押しかけ、[illegible]韓大使に面会、[illegible]して断わられ[illegible]した。

TORONTO JAPANESE GOSPEL CHURCH
St. John's Presbyterian, Broadview at Simpson Ave.
SERVICES:
Sunday: Sunday School and Worship Services 3:00 P.M.
Tuesday: Prayer and Study Fellowship 8:00 P.M.
Friday: Young Peoples Christian Fellowship 8:00 P.M.
Phone Contact: Mr. [illegible] Yabuta [illegible] Mr. M. Yoshida [illegible]

TORONTO JAPANESE UNITED CHURCH
SUNDAY, SEPTEMBER 17, 1972
Japanese — Rev. C. Y. Hashimoto. 762-5287
Sunday Service 11:00 A.M.
English Rev. Ken Matsuga. 444-5130
SERVICE ON SUNDAY SEPT. 10th,

TORONTO BUDDHIST CHURCH
SUNDAY, SEPT. 17, 1972
HIGAN SERVICE
10:30 A. M. Religious School
11:00 A. M. Morning Service
2:00 P. M. Japanese Service
918 Bathurst St. Telephone: 534-4302
WORSHIP WHERE EAST MEETS WEST

The Day Man Lost

By ALLAN BEEKMAN

THE DAY MAN LOST: Hiroshima, 6 August 1945, by The Pacific War Research Society, Kodansha International Ltd., 312 pp., $8.95.

At a press conference, July 28, 1945, Japanese time, reporters pressed Adm, Kantaro Suzuki, premier of Japan, for the government attitude towards the Potsdam Proclamation of the preceding day. Already victorious over their European enemies, the heads of the Allied governments, except for Russia, had offered Japan the opportunity to surrender unconditionally or face "prompt and utter destruction."

The "prompt and utter destruction" envisioned by Pres. Harry S. Truman, was to be initiated through the dropping of the recently perfected, still unused, atomic bomb.

Suzuki knew Japan was beaten. Her navy was at the bottom of the sea. Conventional bombing had reduced most Japanese centers to shambles, except for a few cities the Americans were preserving as unblemished targets for atomic bombs. Morale sagging, the Japanese people tended to be homeless and hungry.

Suzuki had been seeking to end the war short of the stipulated unconditional surrender, which to many Japanese implied the abolition of the imperial institution and reigning dynasty. Japan had a neutrality pact with Russia; he had been trying to persuade Russia to negotiate surrender.

These fumbling efforts to surrender were known to the Allied leaders. Recognizing the impotence of Japan, some American scientists were experiencing qualms about the use of the atomic bomb.

The atomic bomb project had originally been instituted because America suspected Germany was working on a similar project with prospect of success. With Germany beaten, some American scientist responsible for the development of the bomb, including Albert Einstein, opposed using the weapon on Japan. Had they known how close Japan was to surrender, other involved scientists might also have opposed using the bomb against the already defeated enemy.

'Mokusatsu'

Knowing nothing about America's new weapon, Suzuki replied to the inquiry about the Potsdam Proclamation in ill-chosen words.

Japan, Suzuki said, would **mokusatsu** the proclamation.

Mokusatus could mean to "take no notice of" or to "remain in wise and masterly inactivity." But as is the way with enemies, the Allies chose to put the worst interpretation on the term. To them, **mokusatsu** meat that Japan would treat the surrender offer "with silent contempt."

On the morning of August 6, three American planes, assigned to initiating the "utter destruction" of Japan, rendezvoused over Guam and headed, in formation, towards Hiroshima. At 8:15 a.m., over the center of the city and at a height of almost six miles, the lead plane, Enola Gay, released an atomic bomb.

Fifty-one seconds later at a height of 1,850 feet, the bomb exploded in a blinding flash. According to conservative estimates, the explosion instantly devastated four square miles of the heart of the city, destroying or damaging more than 67 per cent of the structures. Also, the explosion killed 66,000 persons, and injured 69,000, many of whom would later die of their wounds.

Surrender Note

Despite the still unexpired neutrality pact, Russia declared war on Japan, August 8. On August 9, America dropped an atomic bomb on Nagasaki.

Next day, Japan offered to surrender if the imperial institution might be retained — the same condition she had sought before the bombs were dropped. In effect, the Allies granted this stipulation; the war ended.

The book soberly tells of the conception of the bomb, its use, and the havoc it wrought. It poses a question of how much of her moral leadership America may have sacrificed through dropping the bomb, and how much more perilous she may have rendered the world situation.

There are notes and a bibliography of Japanese language books on the subject. But it is a pity that this book, so well-conceived, so well-written, lacks an index. An index might have made **The Day Man Lost** the standard reference work.

Custom Picture Framing
[illegible] PICTURE FRAMES
[illegible] Yonge Street, Toronto [illegible], Ont.
SOUTH OF WOODLAWN
[illegible] [illegible]

Japan's Specialty Shop
Specializing in Authentic Oriental Gift Items, Kimonos & Noritake China
463 Eglinton Ave. W.
Phone 489-8611

KINO'S MARKET
Red & White Food Store
Slocan City, B.C.
Phone 355-2211

DANFORTH SPORTING GOODS
Fishing Tackle
Dew Worms
551 Danforth Ave.
(near Carlaw)
George Fukuzaki
463-7400
OPEN FRI. UNTIL 9 P.M.

Alna OF TORONTO

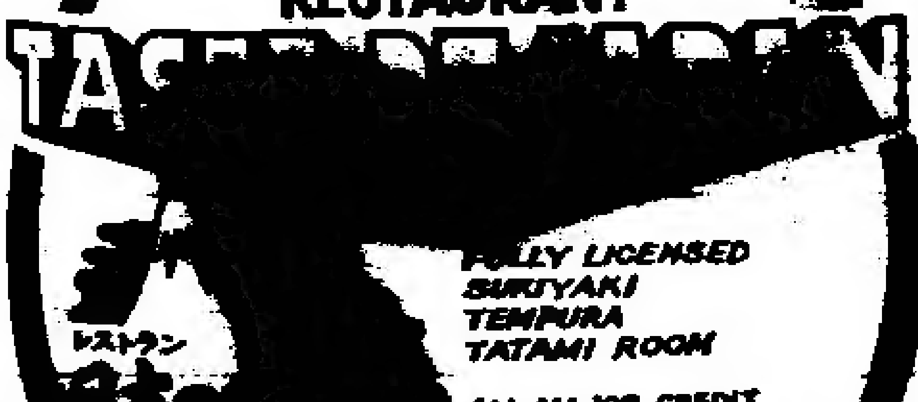
• FORMAL RENTALS
Custom Made Suits & Trousers
437 Danforth Ave. Toronto
Tel. 463-8104

DANFORTH GARDENS

Famous Chinese Foods
3212 Danforth Ave. (at Pharmacy)
Summer Special
One free order of Barbeque Pork and One pair of chopsticks with orders over $5.00
Free local delivery over $3.00
10% off on pick-up orders over $2.00
Call 699-1171

Takara Jewellers
"EAR PIERCING"
By Appointment
Mon. — Friday 9—6, Sat. 9—1.
21 Dundas Sq. Toronto, Suite 1294. Phone 363-0952
Eve. By Appointment
Hiro Kawaguchi, Art Watanabe

Color T. V., Special Sale
— 1972 Models —
TOM'S TELEVISION & RADIO
RCA — ZENITH
SALES & SERVICE
1055 MIDLAND AVE. (ORIOLE PLAZA)
SCARBORO Phone 759-1583
Between Eglinton & Lawrence Ave. East,
Repairs To All Makes

TAVERN and RESTAURANT

FULLY LICENSED
SUKIYAKI
TEMPURA
TATAMI ROOM
ALL MAJOR CREDIT CARDS HONOURED
103 YONGE (Between King & Adelaide)
863-0002

General Photography Wedding Specialists
PHOTOGRAPHY
Exclusive Coverage
T.B. Matsuda 677-1467
Toronto Estimates & Samples

When Buying Or Selling A Home
Call KEN HORI

K. HORI
REAL ESTATE
[illegible] OF TORONTO REAL ESTATE BOARD
14 [illegible] Cres. Phone: 2[illegible]-6796
Scarborough

SEPT. 6TH. WINNER
Mr. GEORGE LAVENDER
No. 583
TORONTO
SEPT. 16-17
TANABATA FESTIVAL
Japanese Canadian Cultural Centre
123 Wynford Drive, Don Mills, Ont.

Mink: "Let Relocation Never Occur Again"

(Following is the text of a speech delivered by Rep. Patsy Takemoto Mink, D.-Hawaii, at the opening of the "Executive Order 9066" art exhibit at the Corcoran Art Gallery, Washington, D.C., on June 27. The exhibit is presented by the Calif. Historical Society and features photographs of life in America's relocation camps during World War II.)

* * *

This exhibit we have the privilege of dedicating tonight portrays a moment in our nation's history which we all hope will never again be repeated.

For those who were the victims of oppression, those years will, of course, remain unforgettable. For those who watched and let it happen to their fellow Americans without so much as even a whimper of protest, it must still provide many numbing pangs of guilt. For those who participated in ordering this mass evacuation, there must be great and agonizing remorse. We are here today to rededicate our national conscience that such an event shall never again befall any group within our society.

Fear and suspicion must never again be allowed to substitute for national will. No matter what the imminent external threats upon us as a nation, we must never even in the darkest hour of national emergency allow ourselves to be dictated by a fear against a whole group of our fellow citizens.

Our precious liberties are meaningless if at any moment they can be denied to any group merely because of color, national origin, or political beliefs. Any freedom which is uncertain or which can be arbitrarily taken away without due process is liberty lost.

The repeal of Title II of the Internal Security Act of 1950 was a great victory for freedom. Its enactment five years after the end of World War II is inexplicable, except to put the Congressional seal of approval on what was done to over 100,000 Americans of Japanese ancestry in the early months of 1942. Its repeal must therefore be regarded not only as a clear vindication of the countless wrongs inflicted upon these hapless victims of the war, but also as a declaration against such mass deprivations ever again in the future.

While I believe such an event could not ever happen again, this belief stems not so much from confidence in government, but rather from a faith that the people will simply not allow it to happen.

Some who will see this exhibit will be moved only to recall the Japanese attack on Peary Harbor or their personal experiences and tragedies of that war.

Hopefully for most they will be able to distill a message which enlightens the soul and fortifies the goodness which is the spirit of America.

This exhibit is not meant to degrade or shame our nation, but rather to point out that once when our vigil was left unguarded, it created a nightmare of human despair and that to the extent freedom was tarnished, all of us were the losers.

Why did it happen? It happened because white people held people of color in less esteem; because people of color are regarded as collectively guilty of group stereotypes whether it be laziness, dirtiness, or being inscrutable; and because anyway you can't tell them apart! And so why not punish them all . . .

Four hours, forty-eight hours, or forty-eight months, what difference does it make if by "preventive detention," you can prevent some terrible event from happening. Of course, even if nothing happens, you can always say it was because the detention prevented it

Sometimes I think that this psychic operates today . . . we do not like young people with long hair . . . or blacks with Afros . . . or Chicanos on a picket line . . .

So long as we do not discipline ourselves into demanding only individual accountability and if we harbor instead group suspicion, we are functioning as though we were ourselves captives of Executive Order 9066.

As I stand here tonight in the shadow of these remnants of our history, I am reminded that we have an enormous personal responsibility.

When new crises arise, will I have "9066" as my guide, or will I live by a rule of openness, tolerance and love for my fellow citizens. Will I fight to protect the freedoms of the least worthy in our society because freedom, which is not available to all, is no freedom upon which I can depend, should I ever have to call upon justice to be my guardian.

Executive Order 9066 tells us that the weak, the docile, the quiet ones even can be swept up by the forces of international conflagration to become the most hated, despised and distrusted . . . And this only because of their physical differences in appearance.

Think what the implications could be for those who are different while being activist and radical spokesmen for unpopular beliefs.

A bitter experience of history like Executive Order 9066 can serve as an impetus to our search for honesty and tolerance.

This exhibit does not teach us to conform, to assimilate, to hide our thoughts. It tells us to dare to live, to be ourselves, and to fully participate in all of the myriad opportunities of this land.

If we fail to heed this message of freedom, we will fall victim to the dark forces of fear which beckon to our national doubts and frustrations. This, we must not allow. We must strive to overcome our prejudices, so that enlightenment may rule across our land.

Memories . . .

(Cont. from Page One)

wrote the second (polished under the eagle eye of Dr. Black) which was called "What About the Japanese-Canadians?" It was illustrated. The master-stroke was the front-cover, a picture of King George VI inspecting the Japanese-American battalion in Italy. It sold well and went, if I remember rightly, into a second printing. One day our garbage man rang our bell on his rounds. Displaying our little pamphlet he asked if he could buy more copies. "I'm leaving them on my rounds. I say to them. 'Read this. If it's worth 25 cent, give me the money the next time I come around. If it's not, give me back the pamphlet.' Then I'll pass it on." I forget how many copies he disposed of, but he cheered us greatly.

The last accolade was from B. K. Sandwell, then editor of Saturday Night. At that time this periodical was a weekly with influence in Canada far beyond its circulation of 30,000 copies. Sandwell championed the cause of the Japanese-Canadians courageously in his columns. Shortly after the war ended he visited Vancouver and the Consultative Council gave him a luncheon. When he addressed us, he congratulated us but said that our efforts had not achieved what we desired. "But," he said, "this you did. When we championed the Japanese-Canadians, the bigots would tell us to keep quiet because we knew nothing of conditions in B.C. We would then reply, "Maybe we dont, but the Consultative Council does; all its members live in Vancouver."

Coke . . .

(Cont. from Page One)

mercury.

The Kokiyama plant of the Sendal Coca-Cola Bottling Co., to which the two bottles were traced, produces 800,000 bottles of Coca-Cola daily and ships them to Fukushima, Miyagi and Yamagata prefectures.

The two bottles were among some 2,880,000 bottles shipped in late July.

Officials of the factory said mercury was not used in any stage of the bottling and could not explain how the metal entered their product.

One of the officials suspected foul play in which someone put the mercury in the drink and put the cap back on after the bottles left the factory.

Rice . . .

(Cont. from Page One)

vor, and a housewife can easily open the package with a kitchen knife.

The companies have applied for patents in Japan, France, Germany, and the United States.

The Japanese government began experimenting with new techniques three years ago when overproduction forced it to store rice in containers on the bottom of Lake Biwa near Kyoto, for want of other facilities.

Prof. Hisaki Mitsuta of Kyoto University is credited with the initial discovery that rice kept its flavor beter when treated with carbon dioxide.

The rice surplus problem is a headache for the Japanese government. The ruling Liberal-Democratic Party stays in power partly by subsidizing rice growers in the politically powerful rural districts.

In storage, the rice deteriorates to the point that housewives complain about buying it.

Japan has sold some deteriorated rice overseas for animal feed, to the distress of such other rice producing countries as Thailand, Burma and the Philippines.

Use New Canadian Ads For Best Results

The New Canadian

Second class mail registration number [illegible]

A member of [illegible] Press Association of Ontario.

PUBLISHED ON EVERY TUESDAY AND FRIDAY

SUBSCRIPTION
$9.00 a Year
$5.00 for Six Months

T. UMEZUKI Publisher
K. C. TSUMURA English Section Editor
KEN MORI Japanese Section Editor

479 QUEEN ST. WEST
Toronto 133, Ont.
EMpire 6-5005

CLASSIFIED

Male Help Wanted

GARDEN helpers wanted, Phone 533-7651, Maihara (Toronto).

Room For Rent

THREE furnished rooms and private bathroom at Oakwood and St. Clair. Phone 654-4915. (Toronto).

Car For Sale

1970 Datsun sedan for sale. 1,000 CC, 24,000 miles. Good condition, $1,300. Phone 961-3265 (Toronto).

Bus. 924-8151 Res: 922-1353
ERNEST JOMORI
Chartered Accountant
Suite 605
180 BLOOR ST. W. TORONTO

Yamaha Music Course For Children
4 to 8 years
World Famous — over 1 million graduates.
Free Film demonstration or. See a class in operation any day.
LLoyd Edwards
Yamaha Music Academy
231 Danforth Ave.
461-2468 Enrol today

Paul K. Asada, D.C., N.D.
"Doctor of Chiropractic"
728A St. Clair Ave. West
(½ block West of Christie)
TORONTO
651-8060 Res. 621-1989

Buy and Sell Your Home Through
TOSH IWAI
MELL REAL ESTATE Ltd.
2906 Lawrence Ave. East
Scarboro, Ont.
757-5184

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Contact
William Wales Ltd.
Insurance Agents
1 Carlton St. 10th floor
Toronto 2-A, Ont.
Phone 368-4681

Buy & Sell — Your Home
Through
Mits Kuroda
Representing
Robt. Owen, Realtor
3685 Eglinton Ave. East
Phone 266-4501 - Res. 261-2581

COUNTER INFLATION BY PLANNED MONEY MANAGEMENT
Income Tax Reduction
Retirement Income
Family Protection
Disability Pay Cheques
Mortgage Redemption
College Tuition Fund
— 0 —
MITS TANOUYE
NATIONAL LIFE OF CANADA
10 St. Mary St., Toronto
[illegible] [illegible]

gift of all

A Japanese Canadian Best Seller!
"SUKIYAKI"
Japanese Cookbook for Cosmopolitan Gourmets
By STELLA ITO
80 Favorite Recipes
Available At New Canadian

GIFT SHOP
738 Danforth Ave.
Toronto
Phone Store 463-3426
Home 463-0293
Japanese Food Deliver Evenings and Saturdays